



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

PROCESSO VERBALE

della seduta n. 50 DEL 12 GIUGNO 2017

PRESIDENZA DEL PRESIDENTE THOMAS WIDMANN

SEGRETARI QUESTORI I CONSIGLIERI BEZZI E DE GODENZ

LEGISLATURA XV[^]

ARGOMENTI TRATTATI

DISEGNO DI LEGGE N. 98: Disposizioni in materia di enti locali (*presentato dalla Giunta regionale*)
(*approvato*);

PROPOSTA DI DELIBERA N. 48: Approvazione del Rendiconto del Consiglio regionale per l'esercizio finanziario 2016 (*presentata dall'Ufficio di Presidenza*)
(*approvata*);

VOTO N. 7, presentato dai Consiglieri regionali Urzì, Borga, Cia, Giovanazzi e Fasanelli, ai sensi dell'articolo 35 dello Statuto di autonomia, affinché, alla luce della modifica della legge regionale 5 febbraio 2013, n. 1, sia concordata con le autonomie locali l'attivazione di una procedura di riforma dell'articolo 61 dello Statuto di autonomia per garantire la rappresentanza linguistica nelle giunte municipali dei Comuni della Provincia di Bolzano anche se nel consiglio comunale vi sia un solo rappresentante eletto appartenente al gruppo linguistico non ancora rappresentato in essa – **continuazione**
(*ritirato*);

MOZIONE N. 51, presentata dai Consiglieri regionali Bezzi, Fugatti, Bottamedi e Cia per impegnare la Giunta regionale ad attivarsi presso il Ministero del Lavoro al fine di sollecitare una regolamentazione seria, in sostituzione ai voucher, da applicare al lavoro accessorio, in determinate attività economiche in settori che per le loro peculiari esigenze, necessitano di tale forma di lavoro
(*sospesa*);

MOZIONE N. 52, presentata dai Consiglieri regionali Bezzi, Fugatti, Bottamedi e Cia, concernente le modalità del passaggio del personale della Giustizia nei ruoli regionali – **continuazione**
(*ritirata*);

MOZIONE N. 53, presentata dai Consiglieri regionali Urzì, Borga e Giovanazzi per impegnare la Giunta regionale a farsi parte attiva per individuare all'interno del territorio regionale uno spazio pubblico da riservare alla dolorosa memoria delle vittime militari e civili del terrorismo in Alto Adige
(*sospesa*).

Il giorno 12 giugno 2017, alle ore 10.00 il Consiglio regionale del Trentino-Alto Adige si riunisce nella sede di Bolzano, piazza Silvius Magnago 6, per esaminare gli argomenti posti all'ordine del giorno, prot. n. 1334/2017/Cons.reg.

Presiede il Presidente Thomas Widmann, assistito dai segretari questori Bezzi e De Godenz.

Il Presidente comunica che hanno giustificato la loro assenza i consiglieri Bottamedi, Manica, Olivi, Stirner e Stocker Martha.

E' altresì assente il consigliere Baratter.

Nel corso della seduta è sopraggiunto il consigliere Mellarini.

Il Presidente Widmann comunica all'Aula che in sede di Collegio dei Capigruppo è stato concordato di terminare la seduta del Consiglio regionale alle ore 13.00, che i punti n. 3 e n. 5 posti all'ordine del giorno sono stati ritirati e che per il punto n. 4 è stato chiesto il rinvio della trattazione.

Il Segretario questore De Godenz dà lettura del processo verbale della seduta n. 49 del 17 maggio 2017, che si considera approvato ai sensi del secondo comma dell'art. 41 del Regolamento.

Il Presidente Widmann, nel commemorare la scomparsa dell'ex consigliere Eugenio Binelli, invita l'Aula ad osservare un minuto di silenzio in segno di cordoglio.

Il Presidente comunica:

Con nota pervenuta in data 10 giugno 2017 il Consigliere regionale Lorenzo Baratter ha comunicato che a partire dal 12 giugno 2017 fa parte del gruppo consiliare "Partito Autonomista Trentino Tirolese".

Sono pervenute le seguenti interrogazioni a risposta scritta:

n. 246, presentata in data 17 maggio 2017 dai Consiglieri regionali Simoni, Viola e Zanon per ottenere informazioni dalla Giunta regionale in merito all'utilizzo delle sale del Palazzo della Regione e in particolare della Sala Rosa;

n. 247, presentata in data 18 maggio 2017 dal Consigliere regionale Fugatti per ottenere informazioni dal Presidente della Regione in merito agli abbonamenti ferroviari promossi dalle Province autonome di Trento e di Bolzano e in merito alle possibilità del loro controllo;

n. 248, presentata in data 18 maggio 2017 dai Consiglieri regionali Dello Sbarba, Foppa e Heiss per ottenere dalla Giunta regionale informazioni in merito all'attività della società in house Südtirol Finance e in particolare ai rilievi sollevati dalla Corte dei Conti su alcuni capitoli del bilancio della Regione;

n. 249, presentata in data 18 maggio 2017 dai Consiglieri regionali Dello Sbarba, Foppa e Heiss per ottenere dalla Giunta regionale informazioni sui rapporti delle società PensPlan Centrum e PensPlan Invest SGR S.p.A. con le SICAV (Società di Investimento a Capitale

Variabile) PensPlan Invest Sicav SIF e PensPlan Sicav LUX con sede in Lussemburgo;

- n. 250**, presentata in data 18 maggio 2017 dai Consiglieri regionali Dello Sbarba, Foppa e Heiss per ottenere dalla Giunta regionale informazioni in merito al Fondo Euregio Minibond di PensPlan Invest;
- n. 251**, presentata in data 18 maggio 2017 dai Consiglieri regionali Dello Sbarba, Foppa e Heiss per conseguire dalla Giunta regionale informazioni in merito alla procedura di cessione delle quote della società PensPlan Invest SGR S.p.A.;
- n. 252**, presentata in data 19 maggio 2017 dal Consigliere regionale Borga per ottenere dalla Giunta regionale notizie in merito all'attuazione della mozione n. 49/XV, approvata dal Consiglio regionale nella seduta del 12 aprile 2017 e, facendo seguito alla citata iniziativa, per sapere se la Giunta non ritenga opportuno ricordare ai Sindaci della Regione l'esistenza delle norme che potrebbero assumere rilievo nell'espletamento del loro mandato;
- n. 253**, presentata in data 23 maggio 2017 dal Consigliere regionale Urzì per sapere dalla Giunta regionale se la Regione abbia finanziato o patrocinato la presentazione del libro di Ramadan a Gardolo ed eventualmente con quali modalità e se la stessa abbia finanziato o patrocinato ulteriori iniziative pregresse aventi per oggetto la figura del signor Tariq Ramadan ed eventualmente con quali modalità;
- n. 254**, presentata in data 7 giugno 2017 dal Consigliere regionale Blaas per ottenere dalla Giunta regionale informazioni in merito ai costi e ai cambiamenti nell'organico conseguenti al passaggio del personale amministrativo del settore giudiziario alla Regione.

È stata data risposta alle interrogazioni nn. 236, 241, 242 e 252. Il testo delle interrogazioni medesime e le relative risposte scritte formano parte integrante del resoconto stenografico della presente seduta.

Il Presidente Widmann pone in discussione il primo punto iscritto all'ordine del giorno:

n. 1

DISEGNO DI LEGGE N. 98: Disposizioni in materia di enti locali (presentato dalla Giunta regionale).

Il consigliere Kaswalder legge la relazione della I Commissione legislativa.

L'assessore Noggler illustra il provvedimento.

Dichiarata aperta la discussione generale, il Presidente Widmann concede la parola al consigliere Borga, al quale risponde l'assessore Noggler.

Nel merito intervengono i consiglieri Simoni e Borga per la seconda volta, al quale risponde l'assessore Noggler.

Non essendovi ulteriori richieste di intervento, il Presidente dichiara chiusa la discussione generale e pone in votazione il passaggio alla discussione articolata, che risulta approvato a maggioranza.

Viene data lettura dell'articolo 1.

Sull'argomento intervengono i consiglieri Atz Tammerle e Blaas, ai quali risponde l'assessore Noggler.

Posto in votazione, l'articolo 1 viene approvato a maggioranza.

Gli articoli 2 e 3, previa lettura e nessuno intervenendo, posti in votazione distinte, risultano rispettivamente approvati a maggioranza.

In sede di dichiarazioni di voto interviene il consigliere Blaas.

Il Presidente pone in votazione finale il disegno di legge n. 98, che risulta approvato a maggioranza.

Il Presidente invita l'Aula ad esaminare il secondo punto iscritto all'ordine del giorno:

n. 2

PROPOSTA DI DELIBERA N. 48: Approvazione del Rendiconto del Consiglio regionale per l'esercizio finanziario 2016 (presentata dall'Ufficio di Presidenza).

Il Presidente Widmann dà lettura della relazione e il vice Presidente Mussner del testo della proposta di delibera.

Non essendovi interventi in sede di dibattito e in sede di dichiarazioni di voto, il Presidente Widmann pone in votazione la proposta di delibera n. 48, che viene approvata a maggioranza.

Viene posto in trattazione il sesto punto iscritto all'ordine del giorno:

n. 6

MOZIONE N. 53, presentata dai Consiglieri regionali Urzì, Borga e Giovanazzi per impegnare la Giunta regionale a farsi parte attiva per individuare all'interno del territorio regionale uno spazio pubblico da riservare alla dolorosa memoria delle vittime militari e civili del terrorismo in Alto Adige.

Il consigliere Urzì illustra la Mozione.

Sull'argomento intervengono i consiglieri Knoll, Heiss, Blaas, Steger, Borga e Simoni.

Sull'ordine dei lavori interviene il consigliere Urzì.

Nel merito interviene il Presidente della Regione Kompatscher.

In sede di replica il consigliere Urzì dichiara la propria disponibilità a sospendere la trattazione della Mozione in discussione.

Interviene nuovamente il Presidente della Regione Kompatscher.

Sull'ordine dei lavori interviene il consigliere Urzi, che comunica nuovamente di voler sospendere la trattazione della Mozione n. 53 in attesa di un accordo unanime.

Nel merito interviene il vice Presidente della Regione Rossi.

Sull'ordine dei lavori interviene nuovamente il consigliere Urzi per informare l'Aula che sospenderà la trattazione della Mozione fino al 9 maggio 2018.

Esaurita la trattazione dei punti n. 1, n. 2 e n. 6 dell'ordine del giorno, il Presidente Widmann comunica che la trattazione della Mozione n. 53, posticipata a maggio 2018, verterà esclusivamente sulla sua votazione e dichiara chiusa la seduta, ricordando che il Consiglio regionale sarà riconvocato con avviso a domicilio.

Sono le ore 12.30.

IL PRESIDENTE

I SEGRETARI QUESTORI

MDA/ew